



INTERPRETING SCORING

EDUCATIONAL EVALUATION





7th November 2019



INTRODUCTION



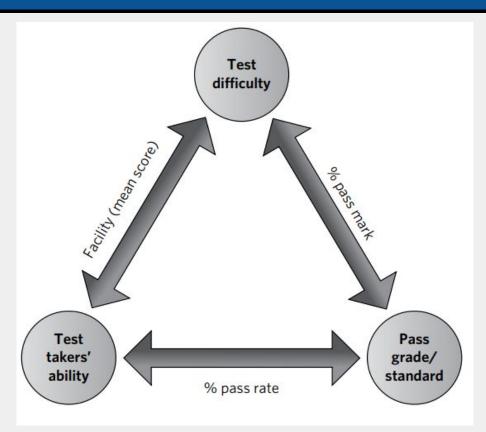
The results of language tests are most often reported as numbers or scores, and it is these scores, ultimately, that tests users will make use of. (Bachman, L. F., & Palmer, A. S. 1996, p. 193).

When we give a test, we generally want to use the scores to describe the abilities of the test takers. if we want to use these scores appropriately to make inferences and decisions, we need to be able to describe them precisely. (Bachman, L. 2004, p.41).



CONSIDERED MATTERS



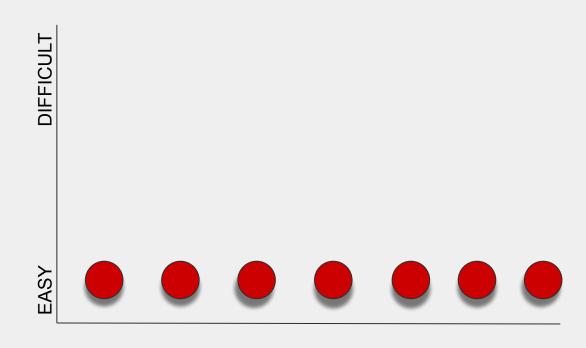


Research Notes. (2015). *Research Notes*, [online] (59), p.10. Available at: https://www.cambridgeenglish.org/Images/206645-research-notes-59.pdf [Accessed 6 Nov. 2019].



ITEMS DIFFICULTY

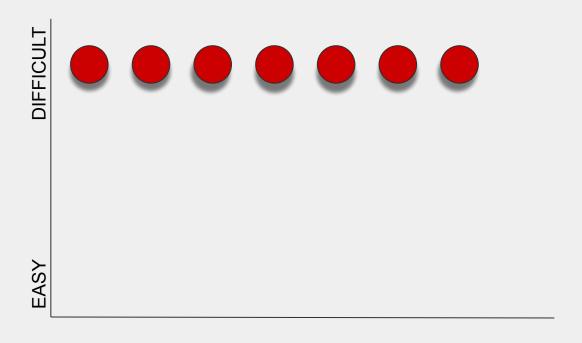






ITEMS DIFFICULTY

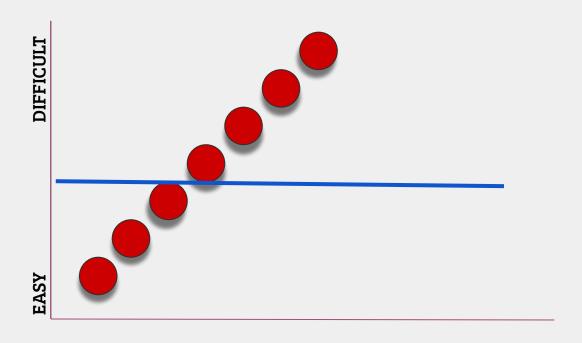






ITEMS DIFFICULTY







RAW SCORES



Raw scores - or the scores actually obtained from a language test - may not be easily interpretable to many tests users, particularly users who are not familiar with the exact content of the test, the number of questions, the scoring procedures, and so forth.

7 out of 10 = 7



EQUATING

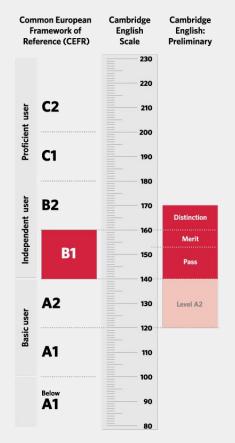


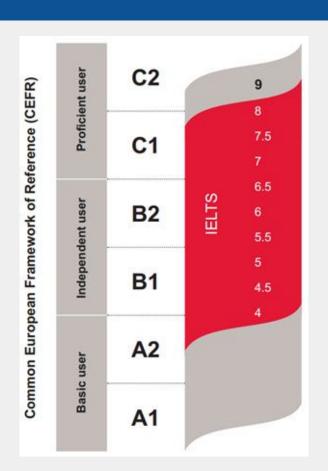
The test equating procedures which are used to achieve a consistent approach to grading exams to the same standard and arrive at component and overall test scores for reporting. They also highlight how the training and monitoring of examiners helps to remove the impact of any variation in marker performance that might otherwise be introduced in the examinations.



DIFFERENT REPRESENTATIONS







-	EFL Computer	TOEIC		
676	100000000000000000000000000000000000000	990		
662	290	957		
648	ALCOHOLD TO A CONTRACT OF THE PARTY OF THE P	924		
	270	891		
620	260	858		
606		825		
592		792		
	230	759		
563	220	726		
	210	693		
	200	660		
	190	627		
507	180	594		
493		561		
479	160	529		
	150	496		
	140	463		
	130	430		
423	120	397		
409	110	364		
394		331		
380	90	298		
366	80	265		
352	70	232		
338	60	199		
324	50	166		
310	40	133		
296	30	100		



FROM SCORES TO CEFR



		A1	A2	B1	B2	C1	C2
U N D E R S T A N D I N G	Listening	I can recognise familiar words and very basic phrases concerning myself, my family and immediate concrete surroundings when people speak slowly and clearly.	I can understand phrases and the highest frequency oceabulary related to areas of most immediate personal relevance (e.g. very basic personal and family information, shopping, local area, employment). I can catch the main point in short, clear, simple messages and announcements.	I can understand the main points of clear standard speech on familiar matters regularly encountered in work, school, leisure, etc. I can understand the main point of many radio or TV programmes on current affairs or topics of personal or professional interest when the delivery is relatively slow and clear.	I can understand extended speech and lectures and follow even complex lines of argument provided the topic is reasonably familiar. I can understand most TV news and current affairs programmes. I can understand the majority of films in standard dialect.	I can understand extended speech even when it is not clearly structured and when relationships are only implied and not signalled explicitly. I can understand television programmes and films without too much effort.	I have no difficulty in understanding any kind of spoken language, whether live or broadcast, even when delivered at fast native speed, provided I have some time to get familiar with the accent.
	Reading	I can understand familiar names, words and very simple sentences, for example on notices and posters or in catalogues.	I can read very short, simple texts. I can find specific, predictable information in simple everyday material such as advertisements, prospectuses, menus and timetables and I can understand short simple personal letters.	I can understand texts that consist mainly of high frequency everyday or job-related language. I can understand the description of events, feelings and wishes in personal letters.	I can read articles and reports concerned with contemporary problems in which the writers adopt particular attitudes or viewpoints. I can understand contemporary literary prose.	I can understand long and complex factual and literary texts, appreciating distinctions of style. I can understand specialised articles and longer technical instructions, even when they do not relate to my field.	I can read with ease virtually all forms of the written language, including abstract, structurally or linguistically complex texts such as manuals, specialised articles and literary works.
S P E A K I N G	Spoken Interaction	I can interact in a simple way provided the other person is prepared to rephrase things at a slower rate of speech and help me formulate what I'm trying to say. I can ask and answer simple questions in areas of immediate need or on very familiar topics.	I can communicate in simple and routine tasks requiring a simple and direct exchange of information on familiar topics and activities. I can handle very short social exchanges, even though I can't usually understand enough to keep the conversation going myself.	I can deal with most situations likely to arise whilst travelling in an area where the language is spoken. I can enter unprepared into conversation on topics that are familiar, of personal interest or pertinent to everyday life (e.g. family, hobbies, work, travel and current events).	I can interact with a degree of fluency and spontaneity that makes regular interaction with native spackers quite possible I can take an active part in discussion in familiar contexts, accounting for and sustaining my views.	I can express myself fluently and spontaneously without much obvious searching for expressions. I can use language flexibly and effectively for social and professional purposes. I can formulate ideas and opinions with precision and relate my contribution skilfully to those of other speakers.	I can take part effortlessly in any conversation or discussion and have a good familiarity with idiomatic expressions and colloquialisms. I can express myself fluently and convey finer shades of meaning precisely. If I do have a problem I can backtrack and restructure around the difficulty so smoothly that other people are hardly aware of it.
	Spoken Production	I can use simple phrases and sentences to describe where I live and people I know.	I can use a series of phrases and sentences to describe in simple terms my family and other people, living conditions, my educational background and my present or most recent job.	I can connect phrases in a simple way in order to describe experiences and events, my derams, hopes and ambitions. I can briefly give reasons and explanations for opinions and plans. I can narrate a story or relate the plot of a book or film and describe my reactions.	I can present clear, detailed descriptions on a wide range of subjects related to my field of interest I can explain a viewpoint on a topical issue giving the advantages and disadvantages of various options.	I can present clear, detailed descriptions of complex subjects integrating sub-themes, developing particular points and rounding off with an appropriate conclusion.	I can present a clear, smoothly-flowing description or argument in a style appropriate to the context and with an effective logical structure which helps the recipient to notice and remember significant points.
W R I T I N G	Writing	I can write a short, simple postscard, for example sending holiday greetings. I can fill in forms with personal details, for example entering my name, nationality and address on a hotel registration form.	I can write short, simple notes and messages relating to matters in areas of immediate needs. I can write a very simple personal letter, for example thanking someone for something.	I can write simple connected text on topics which are familiar or of personal interest. I can write personal letters describing experiences and impressions.	I can write clear, detailed text on a wide range of subjects related to my interests. I can write an essay or report, passing on information or giving reasons in support of or against a particular point of view. I can write letters highlighting the personal significance of events and experiences.	I can express myself in clear, well- structured text, expressing points of view at some length. I can write about complex subjects in a letter, an essay or a report, underlining what I consider to be the salient issues. I can select style appropriate to the reader in mind.	I can write clear, smoothly-flowing text in an appropriate style. I can write complex letters, reports or articles which present a case with an effective logical structure which helps the recipient to notice and remember significant points. I can write summaries and reviews of professional or literary works.

Council of Europe. (2001). Common European framework of **reference** for languages: Learning, teaching, assessment. Cambridge, U.K: Press Syndicate of the University of Cambridge.



FROM SCORES TO CEFR



LISTENING C2

I have no difficulty in understanding any kind of spoken language, whether live or broadcast, even when delivered at fast native speed, provided I have some time to get familiar with the accent.

REFERENCES

Bachman, L. (2004). Statistical Analyses for Language Assessment Book (Cambridge Language Assessment). Cambridge: Cambridge University Press.

Bachman, L. F., & Palmer, A. S. (1996). Language testing in practice: Designing and developing useful language tests. Oxford: Oxford University Press.